



SPEKTRUM

SLOVO NA ÚVOD

Milí spoluobčania !

V týchto letných dňoch sa Vám opäť prihovám prostredníctvom ďalšieho vydania Spektra. Verím, že ste si už naňho zvykli a tešíte sa na aktuality, správy a zaujímavosti zo života nášho mesta. V mesiaci jún sa toho udialo pomerne dosť. Máme za sebou jedno z najkrajších podujatí, už 56. ročník festivalu kultúry a športu, ktorý aj napriek nepriazni počasia priniesol pevne verím radosť a šťastie do tváří mnohým z Vás. V jednotlivých rubrikách prinášame informácie o aktuálnych zmenách, o realizovaných i pripravovaných kultúrnych, ale aj športových podujatiach. Leto je už v plnom prúde, deťom začali dlho očakávané prázdniny a dovolenkové dni máme ešte len pred sebou. Niektorí v zahraničných letoviskách, iní využijú domáce ponuky a niektorí si zas najlepšie oddýchnu doma, pri práci, so svojimi najbližšími. Nezáleží na tom kde, dôležité je, aby sme cez leto skutočne načerpali energiu. Leto nám všetkým ponúka veľa možností ako tráviť čas v prírode, stačí len občas zabudnúť na pracovný stres, nedorozumenia, vyjsť si za mesto a v myšlienkach sa vrátiť do čias, keď sme si s okolitým svetom viac rozumeli. Dovoľte mi teda, aby som Vám všetkým v závere príhovoru zaželel krásne letné dni plné pohody a deťom radosť prázdniny. Užite si ich, no nezabúdajte pri tom na opatrnosť, aby ste v septembri opäť zdravé a oddýchnuté zasadli do školských lavíc.

Ing. Vladislav VIŠŇOVSKÝ
primátor mesta

MESTO MEDZILABORCE INFORMUJE

Výstavba Materskej školy na ul. Zámočníckej

V mesiaci jún pokračovali práce na stavbe Materská škola na ul. Zámočníckej. Dodávateľ stavby Chladiace veže Bohunice, s.r.o. realizoval vodorovnú izoláciu a muroval zvislú nosnú konštrukciu. Projekt je spolufinancovaný z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Ľudské zdroje, štátneho rozpočtu a vlastných zdrojov mesta.



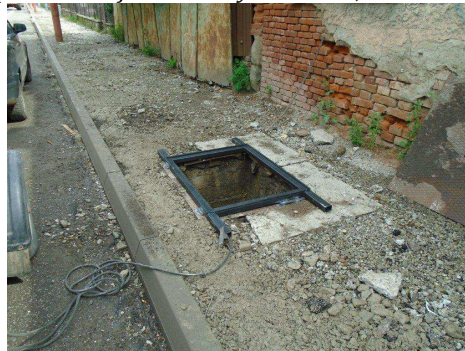
Rekonštrukcia Komunitného centra na ul. Zámočníckej

Dodávateľ stavby Rekonštrukcia Komunitného centra na ul. Zámočníckej spoločnosť Mazad s.r.o. Podhorany v mesiaci jún realizoval tieto stavebné práce: výbúranie starých okien, osadenie nových plastových okien, vnútornú elektroinštaláciu, murovanie nových priečok a vnútorné omietky. Projekt je spolufinancovaný z Európskeho fondu regionálneho rozvoja, Operačný program Ľudské zdroje, štátneho rozpočtu a vlastných zdrojov mesta.



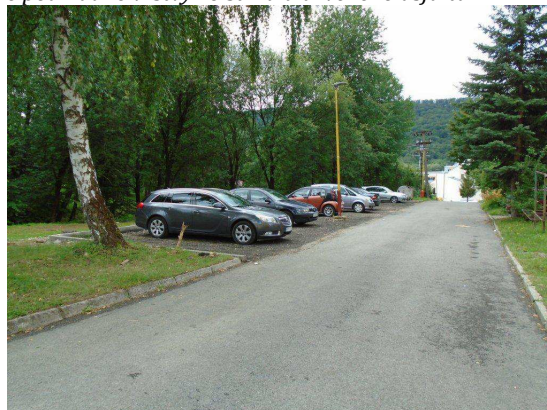
Rekonštrukcia chodníka na ul. Dobrianskeho

V mesiaci jún mesto Medzilaborce pokračovalo v prácach na rekonštrukcii chodníka na ul. Dobrianskeho – osadenie cestných obrubníkov, úprava terénu pri autobusovej zastávke, osadenie a oprava telekomunikačných šácht v chodníku. V mesiaci jún bolo vykonané verejné obstarávanie na dodávateľa živičnej úpravy (asfalt) chodníka, úspešným uchádzačom uchádzačom je spoločnosť CMR Slovakia, s.r.o., Ľubotice. Predpokladané náklady na položenie asfaltu sú vo výške 24 192,00 Eur s DPH.



Výstavba parkovísk v meste

Mesto Medzilaborce aj v mesiaci jún pokračuje vo výstavbe nových parkovacích miest. V tomto mesiaci bolo vybudované parkovisko pri bytovom dome s.č. 127 (A7) na ul. Gen. Svobodu na sídlisku Vrch. Po odkopaní zemin a odstránení ornice, boli osadené cestné obrubníky a uložené podkladné vrstvy zo štrku a drveného asfaltu.



56. FESTIVAL KULTÚRY A ŠPORTU MEDZILABORCE 2018

Byť na festivale v Medzilaborciach je príležitosť stretnúť sa s kamarátmi, priateľmi a známymi a napokon aj ten folklór je najpôsobivejší vtedy, keď radosť z neho zdieľame spoločne.

Už po 56. krát sa rozozvučali hlasy a tóny hudby na medzilaboreckom festivale kultúry a športu. Podujatie zorganizovalo Mesto Medzilaborce v spolupráci s Rusínskou obrodou na Slovensku. Program rozdelený do dvoch dní bol ladený tak, aby si v ňom každý našiel to svoje, čo poteší srdce i oči.

Folklór - hudba, pieseň, tanec, puto k rodnej zemi, puto k našim predkom, návrat do čias detstva, návrat do života našich otcov a materí. Folklórom naši predkovia vypovedali o svojom živote, boli skromní a málovravní, neraz viac vyspievali, ako vyzroprávali. Ľudová pieseň, to bol ich život, ňou vypovedali o svojom údeľi, o svojej práci, radoostiach, starostiach, záchvevoch svojej duše. Do piesne vkladali svoje ťažké životné osudy, ktoré prežívali sami, s rodinou, dedinou, domovom, ale aj záblesky ľudského šťastia, optimizmu, túžob i radosti.

Tieto myšlienky sme sa snažili dostať aj na náš festival, ktorý sa konal v dňoch 23-24.6.2018 na mestskom amfiteátri. Náš festival bol dôkazom toho, že naši rodičia a prarodičia skutočne žili piesňou, hlboko prežívali jej obsah, trpeli aj radovali sa v nej. Pieseň, to bolo čaro ich života, našli v nej krásu hudby a poézie. Pieseň sa im hlboko zapísala do ich srdca.

Náš festival začal už v piatok 22.6.2018 medzinárodným sympóziom rezbárov, ktorí pre naše mesto pripravovali počas troch dní Betlehem a sochu vojaka Švejka.



V sobotu 23.6.2018 sme začali festival o 15,00 hod. reprezentačným vystúpením dychového orchestra z Humenného pred mestským úradom. Nasledoval slávnostný sprievod do amfiteátra. V prvej časti festivalového programu sa predstavili mažoretky pri CVČ, deti materskej školy na ulici Duchnovičovej, materskej školy gen.Svobodu, ZŠ Duchnovičova, ZŠ Komenského a Základná umelecká škola A.A.Ljubimova.

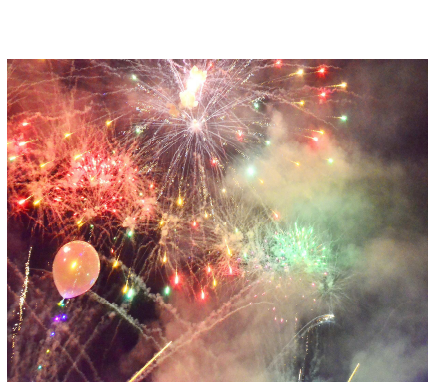
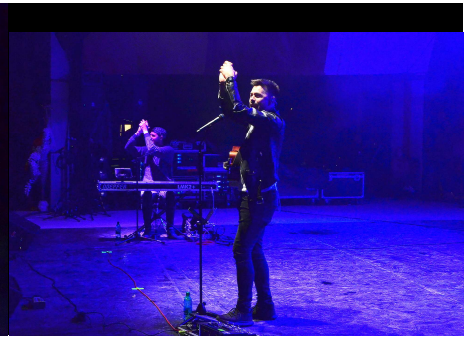
Ďalej program pokračoval vystúpením folklórnych skupín Krásnobrodčanka, Sosna, laureáti Spevov môjho rodu a FS Chemlon.

V hlavnej časti sobotňajšieho programu vystúpil PULS, Babkiny vnuki, Drišľak, Adam Ďurica a Modus. Nezabudnuteľný zážitok mali diváci z ohňostroja, ktorý bol ohromujúci a nezabudnuteľný. Slávnostným príhovorom všetkých prítomných pozdravil primátor mesta Ing. Vladislav Višňovský.

Program druhého záverečného dňa 56. Festivalu kultúry a športu začal v nedeľu o 13,30 hodine, kde naša história, naša kultúra, naše nádherné ľudové tance boli odprezentované skvelými folklórnymi súbormi a sólistami: ŽSS Skeľušan – ČR, Glodfamily, FS Kamjana, Kalina, Babkiny vnuki, Lelija, Labirsky be'are, trio Kantar, FS Dúbrava, Rusínske trio, Rusín čendeš orchestra, Lady colors. Záver tohoročného festivalu patril populárnej skupine IMT SMILE.









Súčasťou 56. ročníka Festivalu kultúry a športu boli aj turnaje v kolkoch a vo futbale. V sobotu doobeda začali kolkári svoje zápole. Víťazom sa stali Bratislavčania pred kolkármi Veľkého Šariša. Na treťom mieste sa umiestnili domáci hráči MKK.

Futbalovú časť mali začať najmenší, čiže žiaci 1. až 4. ročníkov (členovia krúžkov pri CVČ). Tesne pred ich zápasmi sa spustil leják a nedovolil nádejným Spartakovcom prezentovať sa na hracej ploche. Po stretnutí dorasteneckého zápasu bol odovzdaný pohár našim dorastencom za víťazstvo v súťaži. Turnaj mužov bol dvojdný. Domáci hráči vo finále podľahli treťoligistom zo Sniny na pokutové kopy.

Každý rok sa vraciame niekoľko storočí dozadu, do dediniek ukrytých medzi kopcami a pripomíname si dávnu minulosť otcov a materí.

Preto si zachovajte svoje tradičné hodnoty, svoju priamu a otvorenú slovenskú dušu žijúcu z ľudovej kultúry a zachráňme aspoň to posledné.

Touto cestou patrí všetkým účinkujúcim a športovcom naše úprimné poďakovanie.

Hovoreným slovom tohtoročný festival sprevádzali Miriam Mudríková a Vladimír Tarča.

Stretnutie po 50 rokoch SVŠ Medzilaborce (1967/1968)

V piatok 22. júna 2018 v predvečer Festivalu kultúry a športu v Medzilaborciach sa uskutočnilo stretnutie abiturientov Strednej všeobecnovzdelávacej školy v Medzilaborciach ročník 1967/1968 – pomaturitné stretnutie po 50 rokoch. Bolo to už 10. stretnutie a počtom prítomných najbohatšie stretnutie.

Primátor mesta Ing. Vladislav Višňovský prijal všetkých absolventov v obradnej sieni mestského úradu. V príhovore pripomenul bohatú tradíciu školy od Ruského gymnázia založeného v r. 1945 do súčasnosti. Pri tejto vzácnej príležitosti každý absolvent prijal Pamätný list primátora mesta, zapísal sa do Kroniky mesta a dostal bohatý spomienkový dar. Za prítomných sa poďakoval Mgr. Alexander Franko, ktorý pripomenul, že sme počas 50 rokov zostali hrdí na naše mesto – Medzilaborce, kde sme prežili krásne stredoškolské roky a kde sme získali veľmi dobré vzdelanie, ktoré sme zúročili v ďalšom štúdiu a aktívnej práci. Všetci prítomní na čele s triednym učiteľom profesorom Vasilom Lattom podporili úsilie mestského úradu zachovať ďalšiu existenciu miestneho gymnázia, ktoré vo výchove a vo vzdelaní má nezastupiteľné miesto v živote mesta a okresu. Prijatie sa ukončilo v neformálnej besede pri pohári so šampanským. V ďalšej časti pri samotnom posedení pokračovali prítomní s partnermi v družnej debате, v spomienkach aj pri pesničkách. Úvod patrilo spoločnému spevu *Gaudeamus igitur* i *Živite ľudie – mnohaja lita*. Spomenuli sme si na tých, ktorí už sú na pravde božej, aj na tých, ktorí pre rôzne príčiny nemohli pricestovať. Prípitok predniesol triedny učiteľ Vasil Latta. Bolo to vyjadrenie človeka s bohatými skúsenosťami a ešte väčšou chuťou ďalej byť prospešný.



ZO ŽIVOTA NAŠICH ŠKÔL

Na návšteve v mini ZOO

Pri príležitosti MDD deti a učiteľky Materskej školy na ulici Duchnovičovej dňa 5. júna navštívili Mini ZOO v Snine. Deti pozorovali a rozoznávali zvieratá priamo vo výbehu, krmili kone aj kozy, pozorovali zubra ako si čistil srst' váľaním sa v prachu, daniely, ktoré nedôverčivo na nich zazerali. Páv pred nimi rozprestrel svoj krásny chvost, papagáje a andulky na nich škriekali. Kŕmenie zajačikov trávou aj suchým chlebom si tiež vyskúšali. Videli vo voliérach rôzne exotické vtáky, operencov z našich polí a lesa, pozorovali starostlivosť personálu o tieto zvieratká. V závere ich pobytu si každé dieťa vyskúšalo jazdu na koni. Dopoludnie plné zážitkov rýchlo ubehlo a oni sa vrátili do materskej školy šťastní a bohatší o nové skúsenosti.



Mesiac jún v dúhovej materskej škole

Mesiac jún sa v Materskej škole na ul. gen. Svobodu v Medzilaborciach niesol v znamení dúhy. Bol pestrý na rôzne akcie. Začal dúhovým týždňom, kde bol každý deň venovaný rôznej farbe. Žltý pondelok bol slniečkový, biely utorok bol venovaný dňu mlieka, červenú stredu sme absolvovali v MMUAW, zelený štvrtok sme sa hrali eko hry v prírode a dúhový piatok bol zameraný na dúhové aktivity.

V tomto mesiaci naše detičky navštívili dopravné ihrisko vo Svidníku a skanzen v Humennom. Slávnostnou akciou bola však rozlúčková slávnosť predškolákov. Naši predškoláci sa rozlúčili nielen so svojimi kamarátmi, pani učiteľkami a zamestnancami školy, ale boli sa rozlúčiť aj na mestskom úrade, kde im boli odovzdané osvedčenia a milé darčeky. Zlatou bodkou tohto mesiaca bolo však vystúpenie na FK aŠ, kde sa deti prezentovali spevom a ľudovým tancom.



Muzikál Pinocchio v ZUŠ A. A. Ljubimova v Medzilaborciach

V nedeľu 10. júna žiaci ZUŠ A. A. Ljubimova v Medzilaborciach znova širokej verejnosti dokázali, že hudba, spev a tanec sú im veľmi blízke. Postavili sa na dosky, ktoré znamenajú svet a na veľmi vysokej profesionálnej úrovni odohrali muzikál Pinocchio od skladateľa Luda Kuruca, v ktorom predviedli plnohodnotné hudobné, spevacké, ale aj herecké výkony. Na javisku bolo cítiť súdržnosť a profesionalitu spojenú s umením. Široká verejnosť našich žiakov odmenila búrlivým potleskom a z predstavenia odchádzali so slovami vďaky a uznania. Naše veľké poďakovanie patrí všetkým pedagógom, ktorí sa podieľali na tvorbe tohto muzikálu, ktorého realizácia nebola jednoduchá. Naša práca, ktorá je poslaním pre nás všetkých pedagógov, ale aj žiakov, nás naplňuje radosťou z hudby a umenia a my všetci sa už teraz tešíme na ďalší muzikál, ktorý chystáme v budúcom školskom roku.



MEDZINÁRODNÝ DEŇ DETÍ

Vidieť radosť v detských očiach je jeden z najkrajších darov, ktoré v živote môžeme dostať. A preto Mesto Medzilaborce v spolupráci s Centrom voľného času 1. júna pripravili v areáli amfiteátra pre najmenších, aj pre tých väčších rôzne atrakcie, súťaže a hry, pri ktorých sa mohli všetci zabaviť.

Program osláv otvoril pozdravným príhovorom primátor mesta Ing. Vladislav Višňovský. Zábava, smiech, dobrá nálada a sladká odmena bola k dispozícii pre každého účastníka Dňa detí. Pre žiakov 1. – 4. ročníkov a deti z MŠ boli pripravené rôzne stanovištia, kde si mohli vyskúšať svoju zručnosť, pohotovosť, rýchlosť, obratnosť, či postreh.

Spetrením podujatia boli ukážky príslušníkov polície, hasičského zboru a delostreleckého oddielu. K dobrej zábave nechýbali ani atrakcie ako šmýkačky či skákacie hrady.

Poďakovanie patrí všetkým, ktorí prispeli svojim dielom k veselej párty detí. Veď Deň detí je iba raz v roku, tak si to treba užiť!



ŠPORT:

SMETANOVCI NA ANDRITZ CUP 2018 V HUMENNOM

Rakúska spoločnosť ANDRITZ GROUP má svoju pobočku aj na Slovensku v Humennom ANDRITZ SLOVAKIA, s.r.o. Táto spoločnosť pred štyrmi rokmi pre svojich zamestnancov a ich deti usporiadala beh námetím mesta Humenné. Tento beh nabral na popularite, ktorého sa zúčastňujú bežci a mládež z okolia, ale aj zo zahraničia. Začiatkom mesiaca jún to bol už štvrtý ročník. Veľkej popularite sa tešili detské, žiacke, či mládežnícke preteky, ale aj hlavný pretek, ktorý bol odštartovaný pri fontáne lásky a mal tri okruhy po námestí a poza kaštieľ v celkovej dĺžke 5 000 metrov. Na štart hlavného preteku sa postavilo 123 pretekárov, kde nechýbali ani naši SMETANOVCI- syn Marek a otec Miroslav, ktorým sa darilo.

Celkove poradie: 1. Anatolij Malyy, Ukrajina, 2. Dominik Sopko, Košice, 3. Samuel Sciranka, Hermanovce nad Topľou, 17. MIROSLAV SMETANA, Medzilaborce, 34. MAREK SMETANA, Medzilaborce.

Muži do 59 rokov: 1. Štefan Rácz, Kysak, 2. Štefan Peregriny, Humenné, 3. Miroslav Smetana, Medzilaborce.

Dorastenci: 1. Gabriel Ondič, Humenné, 2. Ján Jurko, Michalovce, 3. Jakub Parnica, Michalovce, 6. MAREK SMETANA, Medzilaborce.

„Bolo veľmi dusno. Myslel som si, že počas preteku zaprší. Tohto preteku sa zúčastňujú nielen pretekári z nášho regiónu, ale aj zo zahraničia. S mojím a synovým umiestnením som spokojný,“ konštatoval Miroslav Smetana z Medzilaboriec.



VÝBORNÉ UMIESTNENIE V POLSKU

Minulý týždeň mesto Jedlicze v Poľsku v spolupráci s občianskymi združeniami a športovými klubmi v meste usporiadali IX. OGÓLNOPOLSKI BIEC ULICZNY „JEDLICZE SIÓDEMKA“. Pred hlavným pretekom sa uskutočnili detské, žiacke a mládežnícke behy. Na štart medzinárodného behu sa postavilo 164 mužov a žien. Trať dlhú sedem kilometrov bežci absolvovali po uliciach mesta. Toho behu sa zúčastnil aj MIROSLAV SMETANA z Medzilaboriec. Celkovým víťazom sa stal domáci bežec Hubert WIERDAK. M. Smetana celkovo skončil na 25. mieste a vo svojej kategórii 50 až 59-ročných na peknom treťom mieste. Každý bežec, ktorý dobehol do cieľa dostal pamätnú plaketu a bežci v každej kategórii dostali aj poháre.

„Bežalo sa za horúceho počasia po asfalte a kockách. S pretekom som celkom spokojný. Bol to výborne zorganizovaný pretek. Do budúcnosti mám vybraných niekoľko pretekov, len aby mi zdravie slúžilo,“ konštatoval MIROSLAV SMETANA.



Vydalo : Mesto Medzilaborce
Nepredajné
Sprístupnené : MsÚ
www.medzilaborce-urad.sk



VYHLIADKOVÝ VLÁČIK PRE MEDZILABORCE

Dňa 30. apríla 2018 mesto Medzilaborce podalo spoločne s mestom Krosno projekt s názvom „Modernizácia infraštruktúry pre multimodálnu dopravu v Krosne a Medzilaborciach. Jedná sa o projekt v rámci Programu cezhraničnej spolupráce Interreg V-A Poľsko – Slovensko 2014-2020.

Hlavnou aktivitou projektu za mesto Medzilaborce je zakúpenie vyhlídkového vláčika (1 lokomotíva + 2 vagóny pre 40 osôb). Tento vláčik bude pristavený pri Múzeu moderného umenia Andyho Warhola a bude jazdiť po meste a jeho blízkom okolí, kde sa nachádzajú pamiatky rôzneho druhu (Krásny Brod – Monastier, Habura, Kalinov a pod.).

Ďalšou aktivitou je zakúpenie a nainštalovanie dvoch elektronických tabúl s odchodmi vlakov a autobusov na veľkej a malej železničnej stanici.

Poslednou aktivitou je vybudovanie troch nových autobusových zastávok (pri Múzeu moderného umenia Andyho Warhola, pri veľkej a malej železničnej stanici).

Celkové oprávnené výdavky rozpočtu projektu za mesto Medzilaborce budú vo výške 364 308,00€, nenávratný finančný príspevok predstavuje 95% z celkového rozpočtu, t.j. 346 092,60€ a výdavky mesta Medzilaborce činia 18 215,40€, t.j. 5% z celkového rozpočtu.

DO KNIHY NARODENÍ SA ZAPÍSAI:

Nela PAPIŇČÁKOVÁ
Peter SURMAJ
Dušan Ata TORHAN
Michal BOMBEROVIČ
Dorota BOMBEROVIČOVÁ
René VODILKA
Dominik DEMETER

KRÁSNE ŽIVOTNÉ JUBILEUM V MESIACI JÚL OSLAVUJÚ:

Renáta ONDRÁŠIKOVÁ, Júla GRUNDZOVÁ, Helena KOŤUCHOVÁ,
Jana LABÍKOVÁ, Daša ŽULEVIČOVÁ, Ján BUČKO,
Dáša RUSINKOVÁ, Minh Tien HOANG

Ema PROTIVŇÁKOVÁ, Mikuláš GOMBAR, Ing. Ľuboš MARTINÁK,
Dušan KOVÁČ, Miron BRASO, Emil BEZEK, František DUSÍK

Mária ŠUŤÁKOVÁ, Ivan VANČIK, Feodosia ROHALOVÁ,
Miron REGRUT, Ján VARCHOLA, Mária MARKOVIČOVÁ,
Ján GMITER

Ján HRISÉŇKO, Anna ONUFRÁKOVÁ, Anna ROHÁČOVÁ,
Mária SEREČUNOVÁ

Navždy nás opustili:

Peter DURA
Anna DUROVÁ
Jozef GAZDOV
Anna HAJKOVÁ
Paulína ČIČVÁKOVÁ
Vasil' PIRNIK
Dušan URAM
Pavel GULA